

# PHILIPS



フィリップス 電動シェーバー

品番 **S9711/33, S9712/33,  
S9521/26, S9521/12,  
S9522/26, S9522/12,  
S9151/26, S9151/12,  
S9152/26, S9152/12**

※この写真の製品はS9711/33、S9712/33です

**取扱説明書**

**保証書付**

保証書は、この取扱説明書の最終ページについてありますので販売店で記入を受けてください。

フィリップス シェーバーをお買い上げいただき、まことにありがとうございます。  
長い間ご愛用いただくために、ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくお使いください。

また、お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られる  
ところに必ず保管してください。

## 商品のご確認

商品をご確認ください。

スタイラーコーム

※S9711/33、  
S9712/33のみ



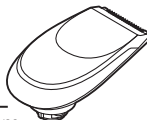
ヒゲスタイラー  
アタッチメント  
(RQ111)

※S9711/33、  
S9712/33のみ



トリマー

※S9711/33、  
S9712/33を除く

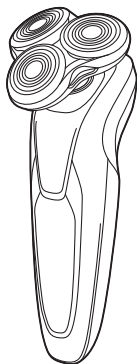


洗顔ブラシ保護キャップ

※S9711/33、S9712/33のみ

洗顔ブラシヘッド

※S9711/33、  
S9712/33のみ



本体

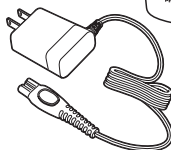
洗浄充電器  
【スマートクリーン】

●JC5301

※S9711/33、  
S9712/33用

●JC5202

※S9521/26、  
S9522/26、  
S9151/26、  
S9152/26用



充電アダプタ(HQ8505)

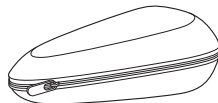


保持板ホルダー



クリーニングカートリッジ

※S9711/33、S9712/33、  
S9521/26、S9522/26、  
S9151/26、S9152/26のみ



収納ケース

※改良の為、仕様を予告なく変更することがあります。

## ■品番別 付属品一覧

お買い上げの商品によって付属品が異なります。  
該当する品番を下記の一覧よりお選びいただき、付属品をご確認ください。

付属品	品番	S9711/33	S9712/33	S9521/26	S9521/12	S9522/26
収納ケース		●	●	●	●	●
保持板ホルダー		●	●	●	●	●
充電アダプタ (HQ8505)		●	●	●	●	●
ヒゲスタイラーアタッチメント (RQ111)		●	●	—	—	—
トリマー		—	—	●	●	●
洗顔ブラシヘッド (洗顔ブラシ保護キャップ)		●	●	—	—	—
洗浄充電器 (JC5301)		●	●	—	—	—
洗浄充電器 (JC5202)		—	—	●	—	●
クリーニングカートリッジ		●	●	●	—	●

付属品	品番	S9522/12	S9151/26	S9151/12	S9152/26	S9152/12
収納ケース		●	●	●	●	●
保持板ホルダー		●	●	●	●	●
充電アダプタ (HQ8505)		●	●	●	●	●
ヒゲスタイラーアタッチメント (RQ111)		—	—	—	—	—
トリマー		●	●	●	●	●
洗顔ブラシヘッド (洗顔ブラシ保護キャップ)		—	—	—	—	—
洗浄充電器 (JC5301)		—	—	—	—	—
洗浄充電器 (JC5202)		—	●	—	●	—
クリーニングカートリッジ		—	●	—	●	—

## お買い上げのお客様へ

初めてご使用になる際は、ご使用前に充電してください。

## 洗淨充電器付きモデルお買い上げのお客様へ

### ●洗淨充電器に関して

出荷時は洗淨充電器のキャップがロックされているため、シェーバーをセットできません。キャップ部をクリックしてロックをはずしてからシェーバーをセットしてください。

### ●クリーニングカートリッジに関して

フィリップスの専用クリーニングカートリッジをご使用ください。フィリップスの専用クリーニング液(ボトルタイプ)を入れてご使用いただくことはできません。

# 目次

●はじめに	商品のご確認 ..... 1・2 目次 ..... 4 必ずお守りください ..... 5・6 各部の名称 ..... 7・8 デジタル表示・LED表示について ..... 9~11 充電の仕方 ..... 12
●ご使用方法	シェービングの仕方 ..... 13~15 トリマーの使い方 ..... 16 ヒゲスタイラーアタッチメントの使い方 ..... 17・18 洗顔の仕方 ..... 19 お手入れ方法 ..... 20~26 刃・洗顔ブラシの交換 ..... 27・28 携帯の仕方 ..... 28 シェーバーを廃棄するとき ..... 29
●困ったとき	故障かな?と思ったら ..... 30・31
●英文解説	Guidance in English ..... 32~66
●保証	保証とアフターサービス ..... 68 仕様／お客様情報センター ..... 69 無料修理規定 ..... 70 保証書 ..... 最終ページ

## 必ずお守り ください

## 安全上のご注意

- ここに示した注意事項は、安全に関する重要な内容ですので、必ず守ってください。
- 誤った取扱いをしたときに想定される内容を「警告」と「注意」とに区別しています。

### ○絵表示について



記号は、「危険、警告、注意」を示します。  
図の中や近くに具体的な注意内容を示します。



**警告** 人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容。



**注意** 人が傷害を負う可能性及び物の損害のみの発生が想定される内容。

### ○絵表示の例



●記号は、してはいけない「禁止」を示します。図の中や近くに具体的な禁止内容(左図の場合は分解禁止)を示します。



●記号は、必ずしていただく「強制」を示します。図の中や近くに具体的な強制内容(左図の場合は電源プラグをコンセントから抜くこと)を示します。

## 警告



●シェーバー本体・洗浄充電器ならびに充電アダプタは改造しない。また、修理技術者以外の人は、分解したり修理をしない。火災、感電、ケガの原因となります。修理はお買い上げの販売店または小泉成器修理センターにご相談ください。



●充電アダプタ、洗浄充電器を水につけたり、水をかけたりしない。故障や、ショート・感電の原因になります。



●充電アダプタを傷付けたり、電源コードを無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、たばねたり、重い物を載せたり、挟み込んだり、加工したりしない。電源コードが破損し、火災・感電の原因となります。



●お手入れの際は必ず充電アダプタの電源プラグをコンセントから抜く。また、濡れた手で抜き差ししない。感電やケガをすることがあります。



●乳幼児の手の届くところに本製品を置かないでください。








●充電アダプタが傷んだり、コンセントの差込みが緩いときは使用しない。感電・ショート・発火の原因になります。



●充電アダプタには変圧器が内蔵されています。充電アダプタを切り離して別のプラグに接続するのは危険ですのでおやめください。

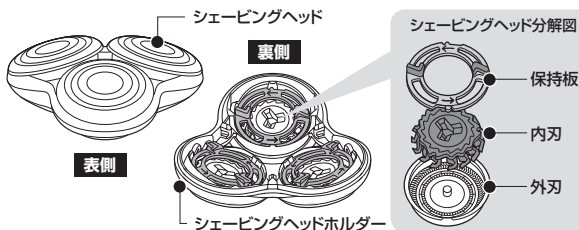
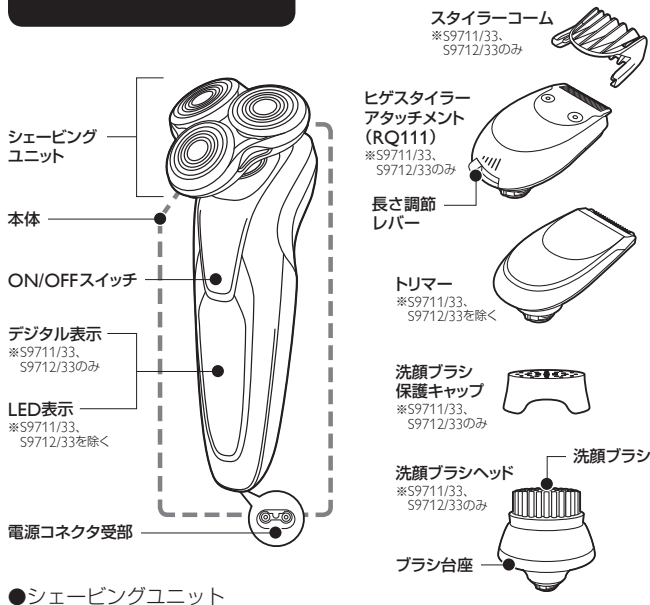
## ⚠ 注意

-  ● 充電アダプタの電源プラグを抜くときは、電源コード部を持たずに必ず先端の電源プラグ部を持って引き抜く。感電やショートして発火することがあります。
-  ● 刃は強く押さない。破損して皮膚を傷つけることがあります。
-  ● 刃が破損または故障した場合は、本製品を使用しないでください。ケガの原因になります。交換の際には必ずフィリップス社製の同型部品と取り替えてください。
-  ● 電源コネクタ受部にピンやこみを付着させない。感電・ショート・発火の原因になります。
-  ● 充電時または洗浄充電器の使用時以外は、充電アダプタをコンセントから抜く。ケガややけど、絶縁劣化による感電・漏電・火災の原因となります。

## 使用上のご注意

1. 本製品はヒゲ(あごヒゲ、ロヒゲ、もみあげなど)の長さを整えたり、シェービングする、または洗顔するためのものです。それ以外の目的で使用しないでください。
2. フィリップスシェーバーを初めてお使いの方は、剃り方に慣れるまで2~3週間かかることがあります。
3. 80℃以上の水でシェーバーを洗浄しないでください。
4. 本製品の使用、充電、保管は室温5℃~35℃の環境下で行ってください。(尚、低温や高温で充電すると、充電電池の寿命が短くなります。)
5. 外刃は、薄く仕上げてありますので、刃部を強く押さえたり、硬いものに当てないように、ていねいに扱ってください。
6. 洗顔ブラシヘッドをお使いの際は、自分で作った洗顔料、刺激の強い化学物質や粗い粒子を含んだ洗顔料、スクラブ入りまたはピーリング作用のある洗顔料などを使用しないでください。
7. 洗顔ブラシヘッドは、1日に3回以上使用しないでください。
8. シェービングユニット・洗顔ブラシヘッドの清掃や箱説は、必ずスイッチを切ってから行ってください。
9. 切れ味が衰えてきたり、刃が破損した場合は、使用せず必ず新しいシェービングヘッドと交換してください。
10. 極端に高温または低温の場所、直射日光の当たる場所には保管しないでください。夏場、車の中に放置しないでください。
11. 乳幼児の手の届かないところに保管してください。
12. シェービングユニットは、クリーニング表示(蛇口マーク)が表示された場合、お手入れ方法(P20~26)に従って掃除してください。
13. 充電アダプタは付属の専用アダプタを使用してください。
14. 充電アダプタが破損、故障した場合は、事故を避けるために必ずフィリップス社製の同型充電アダプタをお求めください。
15. シェーバー本体は防水加工をしておりますが、水や液体の中に浸けないでください。
16. クリーニングカートリッジ内のクリーニング液を万一飲み込んだり、目に入ったりした場合は医師に相談してください。
17. 洗浄充電器は平らな所に設置してご使用ください。
18. クリーニングカートリッジ内にクリーニング液が入っている状態で、洗浄充電器を移動させないでください。

## 各部の名称



※分解掃除する場合は、内刃と外刃の組み合わせを変えないようご注意ください。  
※替刃は内刃と外刃で1組です(替刃品番: SH90/51【替刃3個入り】)。



出荷時は洗浄充電器のキャップがロックされているため、シェーバーをセットできません。キャップ部をクリックしてロックをはずしてからシェーバーをセットしてください。

洗浄充電器キャップ

洗浄充電器  
[スマートクリーン]

●JC5301

※S9711/33、S9712/33用

バッテリーランプ

洗浄ON/OFF  
スイッチ

洗浄ランプ

ドライランプ

プログレインジケーター

クリーニングカートリッジ

交換ランプ

クリーニング完了ランプ

電源コネクタ受部

洗浄充電器  
[スマートクリーン]

●JC5202

※S9521/26、S9522/26、  
S9151/26、S9152/26用

着脱ボタン



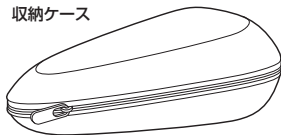
クリーニングカートリッジ

※S9711/33、S9712/33、  
S9521/26、S9522/26、  
S9151/26、S9152/26のみ

保持板ホルダー



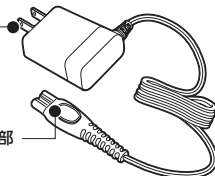
収納ケース



充電アダプタ  
(HQ8505)

電源プラグ部

電源コネクタ部



## デジタル表示・LED表示について

初めてお使いになるときや、長い間ご使用にならなかったときは、表示が出るまでに時間がかかる場合があります。

### S9711/33、S9712/33の主な表示(本体)



- 残量表示** 充電残量はディスプレイ上に使用可能量(%)として表示されます。スイッチのON/OFFの際に数秒間点灯します。



- 充電表示(充電アダプタで充電する場合)** 充電中は、充電残量(%)とバッテリーマークの表示が点滅します。



- 充電完了表示** 充電が完了すると、充電残量(%)の表示が点灯し続けます。満充電後、約30分経過すると消えます。  
※満充電後に本体を再び充電アダプタに接続すると、充電残量(%)の表示が点灯しますが、故障ではありません。



- 充電催促表示** 充電残量が少なくなると、バッテリーマークが赤色に点灯します。(スイッチを切ると、充電残量(%)の表示が数秒間点灯し、ピープ音が鳴ります)



- クリーニング表示** スwitchを切ると、クリーニングをうながすために蛇口マークが点滅します。表示されるタイミングは使用時間・状況により異なります。お手入れ方法(P20~26)をご参照ください。



- シェービングヘッド交換表示** シェービングヘッドの交換マークが点滅すると、交換時期です。シェービングヘッドを交換してください(P27参照)。



- ブロック表示** シェービングヘッドに長いヒゲがからまっていたりシェービングヘッドが破損していると、「!」マーク、シェービングヘッドの交換表示、クリーニング表示が同時に点滅しピープ音が鳴ります。この場合、スイッチをONにすることができません。シェービングヘッドをお手入れするか、交換してください(P20~27参照)。



- ロック表示(カギマークが表示されるとスイッチは入りません)** ON/OFFスイッチを約3秒長押しするとカギマークが表示されます。さらにON/OFFスイッチを押し続けると、3秒前からカウントダウンが開始され0になるとカギマークが点滅しロックがかかります。再度ON/OFFスイッチを約3秒長押しすると解除できます。



- パーソナルコンフォート表示** ヒゲの濃さや肌タイプに合わせて最適な設定を選択可能。ON/OFFスイッチの両脇にある+/-のボタンを押すとパーソナルコンフォート表示が点灯し設定を変更できます(P13参照)。



- オーバーヒート表示** 充電中、万が一シェーバーがオーバーヒートした場合、「!」マークが赤色に点滅します。その場合、充電が自動的に中断し、温度が下がると充電が再開されます。

S9521/26、S9521/12、S9522/26、S9522/12、S9151/26、  
S9151/12、S9152/26、S9152/12の主な表示(本体)

(5段階)  
S9521/26、  
S9521/12、  
S9522/26、  
S9522/12



充電表示  
ランプ



(3段階)  
S9151/26、  
S9151/12、  
S9152/26、  
S9152/12

LED表示は違うタイプに見えますが、同じように動作します。以下、S9521/26、S9521/12、S9522/26、S9522/12のLED表示を例にご説明します。



●**残量表示** 満充電の時は全てのランプが点灯し、充電残量が少なくなるとともに充電表示ランプの表示が下がっていきます。スイッチのON/OFFの際に充電表示ランプが数秒間点灯します。



●**充電表示(充電アダプタで充電する場合)** 充電中は一番下の充電表示ランプが白色に点滅します。点灯になると、1つ上の白色ランプが順次、点滅～点灯に変わります。



●**充電完了表示** 充電が完了すると、全ての充電表示ランプが点灯します。満充電後、約30分経過すると充電表示ランプが消えます。  
※満充電後に本体を再び充電アダプタに接続すると、充電表示ランプが点灯しますが、故障ではありません。



●**充電催促表示** 充電残量が少なくなると、一番下の充電表示ランプが赤色に点滅します。スイッチを切ると、一番下の充電表示ランプが数秒間赤色に点滅し、ピープ音が鳴ります。



●**クリーニング表示** スwitchを切ると、クリーニングをうながすために蛇口マークが点滅します。表示されるタイミングは使用時間・状況により異なります。お手入れ方法(P20～26)をご参照ください。



●**シェービングヘッド交換表示** シェービングヘッドの交換マークが点滅すると、交換時期です。シェービングヘッドを交換してください(P27参照)。



●**ブロック表示** シェービングヘッドに長いヒゲがからまっていたりシェービングヘッドが破損していると、「!」マーク、シェービングヘッドの交換表示、クリーニング表示が同時に点滅しピープ音が鳴ります。この場合、スイッチをONにすることができません。シェービングヘッドをお手入れするか、交換してください(P20～27参照)。



●**ロック表示(カギマークが表示されているとスイッチは入りません)** ON/OFFスイッチを約3秒長押しすると、カギマークが表示されてロックがかかります。再度ON/OFFスイッチを約3秒長押しすると解除できます。電源アダプタに接続するか、通電した洗浄充電器にシェーバー本体を置くと、ロックは自動的に解除されます。



●**パーソナルコンフォート表示(S9521/26、S9521/12、S9522/26、S9522/12のみ)** ヒゲの濃さや肌タイプに合わせて最適な設定を選択可能。ON/OFFスイッチの両脇にある+/-のボタンを押すとパーソナルコンフォート表示が点灯し設定を変更できます(P13参照)。



●**オーバーヒート表示** 充電中、万が一シェーバーがオーバーヒートした場合、「!」マークが赤色に点滅します。その場合、充電が自動的に中断し、温度が下がると充電が再開されます。

## 洗淨充電器の主な表示説明



### ●JC5301 (S9711/33、S9712/33用洗淨充電器)

洗淨段階と乾燥段階の二段階あり、進捗状況がプログレッシブインジケーターに表示されます。

### ●JC5202 (S9521/26、S9522/26、S9151/26、S9152/26用洗淨充電器)

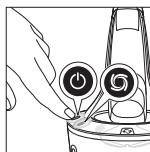
洗淨段階と乾燥段階の二段階あります。プログレッシブインジケーターはありません。

※洗淨時間や乾燥時間は前後することがあります。

### ●洗淨ランプ



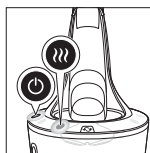
洗淨中は洗淨ランプが点灯します。  
(JC5202は洗淨ランプが点滅します)  
洗淨時間は約10分です。  
洗淨が終わるとドライランプが点灯します。  
(JC5202はドライランプが点滅します)



### ●ドライランプ



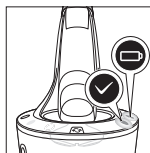
シェーバーの乾燥中はドライランプが点灯します。  
(JC5202はドライランプが点滅します)  
乾燥時間は約4時間です。  
乾燥が終わるとクリーニング完了ランプが点灯します。



### ●クリーニング完了ランプ



クリーニングプログラムが終了すると点灯します。



### ●バッテリーランプ



シェーバーの充電中はバッテリーランプが点滅し、  
充電が完了すると点灯します。  
(充電時間は約1時間です)

### ●クリーニングカートリッジ交換ランプ



クリーニングカートリッジの交換をうながすために  
赤色に点滅します。

お客様による充電電池の交換はできません。

この商品は通常約1時間充電です。

満充電で約50分使用できます。

※充電中はシェーバーをご使用いただけません。

初めてお使いになるときや、長い間ご使用にならなかったときは、充電しないと使用できません。ご使用前に充電してください。充電時間は約1時間です。充電開始後数分間、充電表示ランプが点滅しないことがありますか、そのまま充電すると充電表示ランプが点滅します。海外(100~240V)でのご使用も可能です。ただし、コンセントの形状や電圧など現地で充分お確かめのうえご使用ください。

※本製品はリチウムイオン電池を使用していますが、ご使用の都度充電をしても充電電池の寿命には影響ありません。

## 充電の仕方

### 充電アダプタで充電する場合

- 1 シェーバー本体の電源が切れていることを確認してください。

- 2 充電アダプタの電源コネクタ部をシェーバー本体の電源コネクタ受部に差し込みます。

- 3 ご家庭のコンセントに充電アダプタの電源プラグ部を差し込みます。



#### 【クイックチャージ】

充電残量が0の状態 で充電アダプタで充電する場合、以下の表示になると一回分のシェービング(約3分間)に十分な充電残量が確保されています。

- S9711/33, S9712/33…充電残量 (%)とバッテリーマークの点滅する間隔が長くなる
- S9521/26, S9521/12, S9522/26, S9522/12, S9151/26, S9151/12, S9152/26, S9152/12…充電表示ランプが全点滅の状態から一番下のランプのみ点滅し始める。

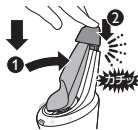
### 洗浄充電器で充電する場合 (S9711/33, S9712/33, S9521/26, S9522/26, S9151/26, S9152/26のみ)

- 1 充電アダプタの電源コネクタ部を洗浄充電器の電源コネクタ受部に差し込みます。

- 2 ご家庭のコンセントに充電アダプタの電源プラグ部を差し込みます。

- 3 シェーバー本体のLED表示を後ろ向きにして、シェービングユニットを下向きにします(図①)。シェーバーの電源コネクタ受部が洗浄充電器のキャップにうまくはまるように、キャップの上からカチッと音がするまで押し込みます(図②)。

※シェーバーを取り外す際にはもう一度キャップ部を押してロックをはずしてから取り外してください。



出荷時は洗浄充電器のキャップがロックされているため、シェーバーをセットできません。キャップ部を押してロックをはずしてからシェーバーをセットしてください。

※シェーバーをセットするときに刃を傷つけないよう充分に気をつけてください。  
※通常の目安として満充電で1日3分使用し、約16日間使用できますが、ご使用状況(使用時間・ヒゲの濃さなど)により変わります。



注意

- 専用の充電アダプタ以外での充電は行わないでください。
- 長期間使用しない場合や、使ったり使わなかったりして保管しておく、充電池が過放電し液漏れして使えなくなります。

## シェービングの 仕方 (ドライ)

肌が乾いた状態でのシェービングの  
仕方です。

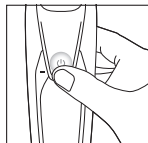


### 警告

- シェーバー本体は防水加工をしており、浴室でも使用できますが、水や液体の中に浸けないでください(故障の原因となります)。
- シェーバーは安全のため、必ずコードレスの状態でお使いください。

- モーターの始動時、微弱の振動がシェーバー本体に伝わりますが、問題はありません。
- ほこりなどで肌が汚れている場合、ふきとってからご使用ください。
- ご使用前に外刃の破れや変形がないか確認してください。  
(外刃に破れや変形があると肌を傷つける原因になります)
- ヒゲ剃り以外の目的(頭髪など)には、使用しないでください。
- S9711/33、S9712/33は静止している本体を手取るなどすると、本体が振動を感知し、充電残量の表示が白く光ります。

- 1 スイッチを押し電源  
をONにします。



- 3 シェービング後はスイッチを押し、電源  
をOFFにします。

- 2 刃を肌に軽く押し  
あて、円を描くよう  
に動かしながら剃り  
ます。



### パーソナルコンフォート設定 (S9711/33、S9712/33、S9521/26、S9521/12、S9522/26、S9522/12のみ)

ヒゲの濃さや肌タイプに合わせて3種類の設定の中から自分の好みに合わせて選択することができます。ON/OFFスイッチの両側にある+/-のボタンを押すと設定を変更できます。

表示	モード	使用シーン
	センシティブ	肌の敏感な箇所を剃るのに最適なやさしい剃り心地
	ノーマル	普段使いに最適
	ハイスピード	ヒゲが密集している箇所や、素早いシェービングで時間を節約したい場合

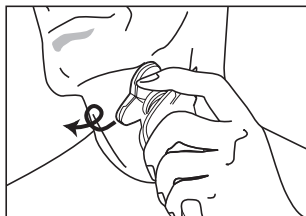
**上手に  
剃るには**

肌に強く押しつけるのではなく、軽く押しあてるのがコツです。



**ほお**

肌を伸ばし、ヒゲを立たせるように小さく回しながら剃ります。



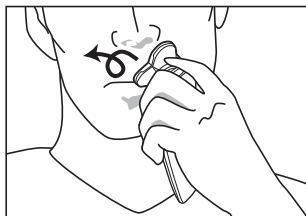
**あごの裏側**

刃を肌に軽くあて、図のようにあごを上げて回転させながら剃ります。



**ほおの奥から首筋**

片方の手で肌を後ろに引っ張り小さく回しながら剃ります。



**鼻の下**

鼻の下を伸ばし、小さく回しながら剃ります。

フィリップスのシェーバーを初めてお使いの方は、剃り方に慣れるまで2~3週間かかることがあります。初めてのシェービングで思い通りの結果が得られないことや、少し肌にヒリヒリ感が残る場合がありますが、これは普通のことです。フィリップスのシェーバーに限らずシェービング方法を変える時には、肌もヒゲも新しいシェービング方法に慣れる時間が必要です。新しいシェーバーに肌を慣らす為、まずは3週間このシェーバーを使い続けてみてください(最低でも1週間に3回以上)。この3週間は、あまりシェービング方法を変えたりせず、同じシェーバーで肌を慣らすことが大切です。

## シェービングの 仕方（ウェット）

シェービングフォームやシェービングジェルを使ったシェービングの仕方です。剃った部分を実感しながら、なめらかなシェービングができます。



### 警告

- シェーバー本体は防水加工をしており、浴室でも使用できますが、水や液体の中に浸けないでください(故障の原因となります)。
- シェーバーは安全のため、必ずコードレスの状態でお使いください。

- モーターの始動時、微弱の振動がシェーバー本体に伝わりますが、問題はありません。
- ご使用前に外刃の破れや変形がないか確認してください。  
(外刃に破れや変形があると肌を傷つける原因になります)
- ヒゲ剃り以外の目的(頭髪など)には、使用しないでください。
- 石けんもお使いいただけますが、肌の上での滑りをよくするため、シェービングフォームやジェルの使用をお勧めします。
- S9711/33、S9712/33は静止している本体を手取るなどすると、本体が振動を感じし、充電残量の表示が白く光ります。

1 顔を濡らし、市販のシェービングフォームまたはシェービングジェルを付けます。

2 シェービングヘッドを水で濡らし、肌の上でなめらかに動くようにします。

3 スイッチを押し電源をONにします。

4 刃を肌に軽く押しあて、円を描くように動かしながら剃ります。  
シェービングフォームやシェービングジェルにより、鏡を見た時に剃った部分を確認しやすくなります。

※途中、よりなめらかにシェービングするために、シェービングヘッドを水で濡らすと効果的です。



5 シェービング後はスイッチを押し、電源をOFFにします。

6 シェーバーをきれいに洗います(P20「お手入れ方法」)。  
※洗浄充電器を使う前に水洗いによるお手入れ(P23)を行うことをおすすめします。  
シェービングフォームやシェービングジェルがしっかりと洗い流されているかを確認してください。

### 【重要】

シェービング後は、シェービングフォームやシェービングジェルがしっかりと洗い流されているかを確認してください。お手入れが不十分な場合、臭いが出るばかりでなく、故障の原因にもなります。



■S9521/26、S9521/12、S9522/26、  
S9522/12、S9151/26、S9151/12、  
S9152/26、S9152/12のみ

トリマーはヘアライン、もみあげ、ヒゲ  
などを整えるのに便利です。

## トリマーの使い方

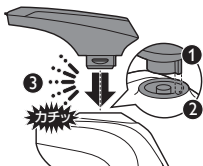
### 1 シェービングユニットのはずし方

シェービングユニットを本体からはず  
します。

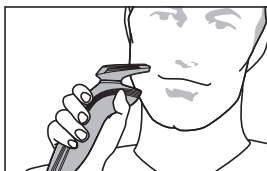
※シェービングユニット  
は、回さずにまっすぐ  
引き抜いてください。



### 2 トリマーの突起部(図①)をシェー バー上部の溝(図②)に合わせ、カチッ と音がするまで押し込み(図③)、本体 に取り付けます。スイッチをONにす ると、トリマー先端の刃が往復してカット します。



### 3 鏡を見ながらトリマーをカットしたいと ころに直角にあたるようにしてくださ い。一度に切らずに、少しずつカットし てください。

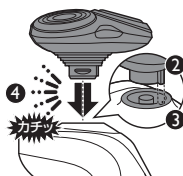


注意：あまり押し当て過ぎると肌を傷めますのでご注意ください。

### 4 シェービングユニットのつけ方

トリマーをはずし(図①)、シェービングユ  
ニットの突起部(図②)をシェーバー上  
部の溝(図③)に合わせ、カチッと音がす  
るまで押し込み(図④)、本体に取りつけ  
ます。

※トリマーは、回  
さずにまっすぐ  
引き抜いて  
ください。



※トリマーの切れ味を保つため、使用後  
は必ずぬるま湯または水ですすぎ洗  
いをしてください(P24「トリマーのお  
手入れ方法」)。

## ヒゲスタイラー アタッチメントの使い方

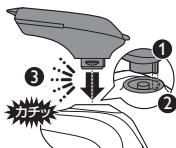
■S9711/33、S9712/33のみ  
ヒゲスタイラーはあごヒゲ、口ヒゲ、もみあげなどを整えるのに便利です。

- 1 シェービングユニットを本体からはずします。

※シェービングユニットは回さずにまっすぐ引き抜いてください。



- 2 ヒゲスタイラーアタッチメントの突起部(図①)をシェーバー上部の溝(図②)に合わせ、カチッと音がするまで押し込み(図③)、本体に取り付けます。



### スタイラーコームを取り付けた使い方(S9711/33、S9712/33のみ)

ヒゲスタイラーアタッチメントにコームを取り付けて、カットの仕上がりが均一になるようにしたり、違った長さでそろえたりすることができます。スタイラーコームを使用し、カット後の仕上がりの長さを1-5mmにそろえることができます。

- 1 スタイラーコームをヒゲスタイラーアタッチメントの両側にある溝にそって、カチッと音がするまでスライドさせて取り付けます。



- 3 電源スイッチをONにします。



- 2 長さ調節レバー(図①)を押し、左右に動かして(図②)、好みの長さに調節します。



仕上がりの長さ	
	1mm
	2mm
	3mm
	4mm
	5mm

- 4 コームの先を肌に密着させヒゲの流れに逆らうように動かします。



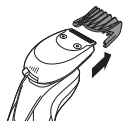
**注意**

ヒゲの長さを整えたり、ヒゲを剃るなど、本来の目的以外で使用しないでください。

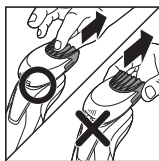
## スタイラーコームなしでの使い方 (S9711/33、S9712/33のみ)

コームなしでもあごヒゲ、ロヒゲ、もみあげの手入れをしたり、輪郭を整えたりすることができます。

- 1 スタイラーコームをヒゲスタイラーアタッチメントからはずします。



※コームの中心をつかんで、ヒゲスタイラーアタッチメントからはずします。コームの両側を持ってはすさないでください。



- 3 ヒゲの流れに逆らうように動かします。



コームなしの仕上がりの長さは0.5mmです。

- 2 電源スイッチをONにします。

## ヒゲスタイル

下記のようなさまざまなヒゲスタイルをお楽しみください。



ちょいワル無精ヒゲ



フルフェイス



ピラミッドヒゲ



ドーナツヒゲ

## 洗顔の仕方

■S9711/33、S9712/33のみ



### 警告

本体は防水加工をしており、浴室でも使用できますが、水や液体の中に浸けないでください(故障の原因となります)。

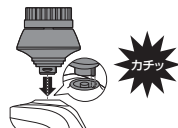
### アタッチメントを取り付ける

- 1 シェービングユニットを本体からまっすぐ引き抜きます。

\*シェービングユニットは、回さずにまっすぐ引き抜いてください。



- 2 洗顔ブラシヘッドの突起部を本体上部の溝に合わせ、カチッと音がするまで押し込み、本体に取り付けます。



### 洗顔する

- 1 顔表面と洗顔ブラシをぬるま湯で濡らします。

\*シェービング前に洗顔ブラシをお使いいただくと、より効果的・衛生的にシェービングすることができます。

- 2 顔表面または洗顔ブラシに普段お使いの洗顔料を適量塗布します。

- 3 スイッチを押し、電源をONにします。

- 4 洗顔ブラシでTゾーン(図で示された箇所)を洗顔します。



- 5 他の箇所も同じように洗顔していきます。



### 注意

- 洗顔以外の目的には、使用しないでください。
- 自分で作った洗顔料、刺激の強い化学物質や粗い粒子を含んだ洗顔料、スクラブ入りまたはピーリング作用のある洗顔料などを使用しないでください。
- ご利用回数のご目安は1日2回です。
- 洗顔は約1分間、行ってください。肌にとって、円を描くよう洗顔ブラシをやさしく滑らせながら洗浄します。同じ部位で3回以上回さないでください。
- 肌の洗い過ぎを防ぐため、ひとつの箇所を20秒以上洗浄しないでください。
- 洗顔ブラシを肌強く押し付けないように気をつけてください。
- 目の周りの敏感な部分には製品を使用しないでください。
- 肌に異常(傷はれもの・湿疹等)がある場合は製品を使用しないでください。

シェービング後は、水洗いのお手入れもできますが、洗浄充電器によるお手入れもできます。水洗いの場合は、P23をご参照ください。

出荷時は洗浄充電器のキャップがロックされているため、シェーバーをセットできません。キャップ部をクリックしてロックをはずしてからシェーバーをセットしてください。

## お手入れ方法

シェーバーをご使用の都度、洗浄充電器で洗浄、乾燥、充電をしていただいても、シェーバー本体や洗浄充電器に問題はありませぬ。

### 洗浄充電器を使ったお手入れ方法 (S9711/33、S9712/33、S9521/26、S9522/26、S9151/26、S9152/26のみ)

※洗浄充電器には、専用カートリッジ以外は使用しないでください。専用カートリッジに水を足されたり専用カートリッジの代わりに水や他の液を使用すると、故障の原因となりますのでお止めください。

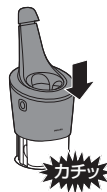
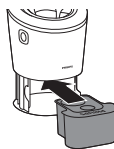
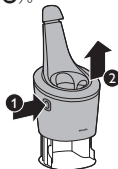
※フィリップスの専用クリーニングカートリッジをご使用ください。フィリップスの専用クリーニング液(ボトルタイプ)を入れてご使用いただくことはできません。

### 洗浄充電器の準備(クリーニングカートリッジの入れ方)

液漏れする場合がありますので洗浄充電器を傾けないでください。

準備する際には洗浄充電器をしっかりと手でつかんでください。

- 1 洗浄充電器の電源コネクタ受部に電源コネクタ部を差し込み、充電アダプタをご家庭のコンセントに差し込みます。
- 2 洗浄充電器の側面にある着脱ボタンを押して(図①)、洗浄充電器本体を持ち上げます(図②)。
- 3 クリーニングカートリッジのシールを剥がし、下図のように洗浄充電器本体に装着し、持ち上げていた洗浄充電器本体をカチッと音がするまで下げます。



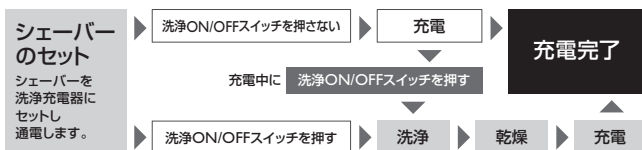
※クリーニングカートリッジご使用の目安として週1回洗浄充電器で洗浄した場合、最大3ヶ月使用できます。ご使用状況(ヒゲの濃さなど)により変わります。



**注意**

●クリーニングカートリッジ内のクリーニング液がこぼれた場合にはすぐ拭き取ってください。皮革製品やフローリングなどに付くと変色する場合がありますので、ご注意ください。

## 洗浄充電器の動作について



※乾燥モードだけを選ぶことはできません。

※洗浄中は洗浄ON/OFFスイッチを押さないでください。途中で洗浄ON/OFFスイッチを押すと誤動作となり故障の原因となります。

洗浄充電器にシェーバー本体をセットする時には必ずシェーバーに余分な水分がついていないことを確認してください。

- 1 シェーバーをシェーバーホルダーに図のように設置し(図①)。
- 2 ON/OFFスイッチを押すと洗浄が始まります。洗浄が始まるとON/OFFスイッチと洗浄ランプが点灯します。



- 3 ドライランプが点灯するとシェーバーの乾燥が始まります。

※JC5301はプログレッシブインジケーターが乾燥段階をお知らせします。  
※JC5202はドライランプが点滅します。



- 2 ON/OFFスイッチを押すと洗浄が始まります。洗浄が始まるとON/OFFスイッチと洗浄ランプが点灯します。



- 4 乾燥が終了すると洗浄充電器のクリーニング完了ランプが点灯、バッテリーランプが点滅し充電を開始します。充電が完了するとバッテリーランプが点灯します。

※洗浄と充電が完了し30分経過すると洗浄充電器は自動的に電源が切れます。



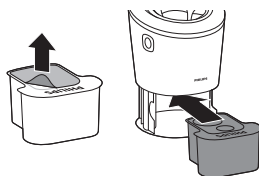
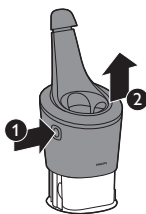
### ⚠ 注意

- スマートクリーンシステムでは洗浄はできませんが、消毒はできません。衛生上、シェーバーを他の人と共有しないでください。
- 洗浄中に電源プラグを抜くと洗浄プログラムは中断されます。洗浄するには、再び洗浄ON/OFFスイッチを押してください。
- 洗浄中は、洗浄充電器を動かしたり、クリーニングカートリッジを取り外さないでください。
- シェービングユニット内にヒゲくすがたまりすぎたり、長いヒゲがある場合は、きれいに洗浄できない場合があります。P23を参照し、水洗いできれいにしてください。

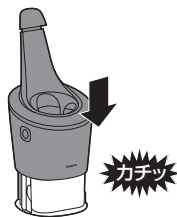
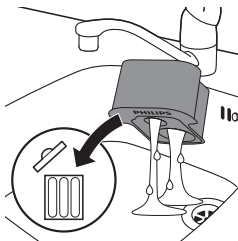
## クリーニングカートリッジの交換方法

クリーニングカートリッジ交換ランプ(P8参照)が赤色に点滅したらクリーニングカートリッジを交換してください。

- 1 洗浄充電器の側面にある着脱ボタンを押して(図①)、洗浄充電器本体を持ち上げます(図②)。
- 3 新しいクリーニングカートリッジのシールを剥がし、下図のように洗浄充電器本体に装着します。



- 2 クリーニングカートリッジを取り出し残った液は全てシンクに注ぎだしカートリッジ本体は処分してください。
- 4 持ち上げていた洗浄充電器本体をカチッと音がするまで下げます。



**注意**

● 洗浄充電器本体のお手入れは、水で濡らした布を絞ってお使いください。

## 水洗いによるお手入れ方法



**注意**

- お手入れの際は、スイッチをOFFしてから水洗いしてください。
- シェービングユニットは水洗いできますが、本体は水中に浸けないでください。
- シェービングユニットを乾燥させる時に、タオルやティッシュペーパーを使用しないでください。刃を傷める場合があります。

## シェービングヘッドのお手入れ方法

※洗剤は使用しないでください。

※ぬるま湯(40℃前後)でのお手入れをおすすめします。臭いのもととなる皮脂や汗などが取れやすくなります。ただし、熱湯はお止めください。故障の原因となります。

※お手入れ中にシェーバーの底から水が漏れてくる場合がありますが、異常ではありません。

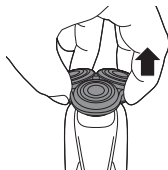
- 1** シェービングユニットをぬるま湯または水で約30秒洗います。



- 3** シェービングヘッドホルダーにたまったヒゲクズをぬるま湯または水で約30秒洗い流します。



- 2** シェービングユニットからシェービングヘッドホルダーを取り外してください。



- 4** シェービングヘッドホルダーの余分な水を切り、よく乾かします。  
※周囲に気をつけてください。

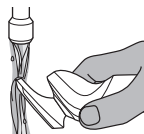
- 5** 乾いたことを確認したら、シェービングヘッドホルダーをシェービングユニットに取り付けてください。



### トリマーのお手入れ方法 (S9521/26, S9521/12, S9522/26, S9522/12, S9151/26, S9151/12, S9152/26, S9152/12のみ)

※トリマーは、使用後必ずお手入れしてください。

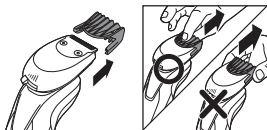
- 1 トリマーを取り付けた状態でシェーバーのスイッチをONにし、ぬるま湯または水ですすぎ洗いをします。
- 2 シェーバーのスイッチをOFFにし、トリマーを十分に乾燥させてください。



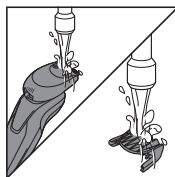
### ヒゲスタイラーアタッチメントのお手入れ方法 (S9711/33, S9712/33のみ)

※ヒゲスタイラーアタッチメントは、使用後必ずお手入れしてください。

- 1 コームをヒゲスタイラーアタッチメントからはずします。
- 2 ヒゲスタイラーアタッチメントとコームを別々にぬるま湯または水で洗います。



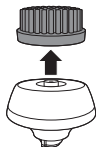
※コームの中心をつかんで、ヒゲスタイラーアタッチメントからはずします。コームの両側を持ってはすさないでください。



### 洗顔ブラシヘッドのお手入れ方法 (S9711/33, S9712/33のみ)

※洗顔ブラシヘッドは、使用後必ずお手入れしてください。

- 1 お手入れするには、スイッチを必ずOFFにします。
- 2 ブラシ台座から洗顔ブラシを取り外します。
- 3 ぬるま湯で洗顔ブラシをしっかりと洗います。
- 4 洗顔ブラシの水分を乾いたタオルでふき取る、または自然乾燥させてください。

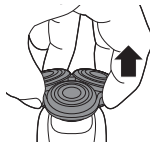


## 分解掃除の仕方

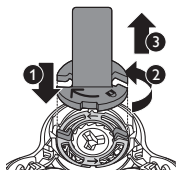
- 分解掃除は約1カ月に1回が目安です。
- 分解掃除される場合は、内刃と外刃の組み合わせを変えないようにご注意ください。組み合わせが変わると、刃の状態が元通りになるまで数週間かかる場合があります。

### 刃の取り外し方

- 1 シェービングユニットからシェービングヘッドホルダーを取り外します。

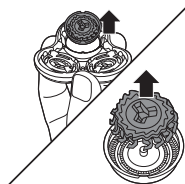


- 2 保持板ホルダーを保持板にセットし(図①)、反時計回りに回して(図②)シェービングヘッドから外します(図③)。他の保持板も同様に保持板ホルダーを使って外します。

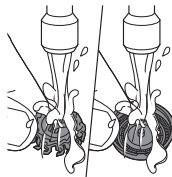


- 3 シェービングヘッドホルダーから内刃と外刃を取り外します。

※内刃と外刃の組み合わせが変わるのを防ぐため、一度に複数の刃を同時に分解せず、1つずつお手入れしてください。



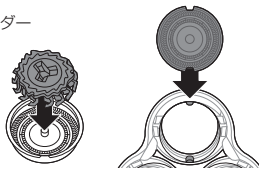
- 4 内刃と外刃を水またはぬるま湯で洗います。



## 刃の取り付け方

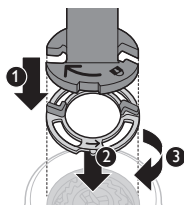
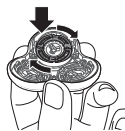
- 1 内刃を外刃に戻し、シェービングヘッドホルダーに戻します。

※外刃とシェービングヘッドホルダーの凸凹が合うように入れてください。



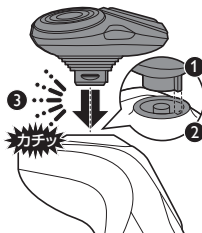
- 2 保持板ホルダーを保持板にセットし(図①)シェービングヘッドに戻してから(図②)時計回りに回して(図③)シェービングヘッドホルダーにセットします。他の保持板も同様に保持板ホルダーを使ってセットします。

※この時、シェービングヘッドホルダーを手に持って保持板をセットしてください。置いたままセットすると刃を傷つける原因となります。



- 3 シェービングヘッドホルダーをシェービングユニットに取り付けます。

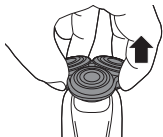
- 4 シェービングユニットの突起部(図①)をシェーバー上部の溝(図②)に合わせ、カチッと音がするまで押し込み(図③)、本体に取り付けます。



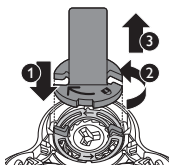
## 刃・洗顔ブラシの交換

### 替刃(SH90/51)と交換する場合

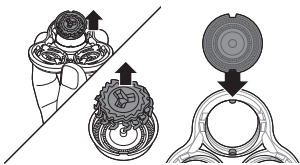
- 1 シェービングユニットからシェービングヘッドホルダーを取り外します。



- 2 保持板ホルダーを保持板にセットし(図①)、反時計回りに回して(図②)シェービングヘッドホルダーからシェービングヘッドを取り外します(図③)。他の保持板も同様に保持板ホルダーを使って外します。

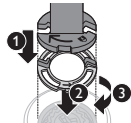


- 3 内刃、外刃を取り外し、新しい替刃に交換してください。

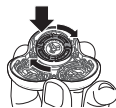


※外刃とシェービングヘッドホルダーの凸凹が合うように入れてください。

- 4 保持板ホルダーを保持板にセットしシェービングヘッドホルダーに戻したら(図①)、時計回りに回して(図②)シェービングヘッドホルダーにセットします(図③)。他の保持板も同様に保持板ホルダーを使ってセットします。



※この時、シェービングヘッドホルダーを手に持って保持板をセットしてください。置いたままセットすると刃を傷つける原因となります。



- 5 シェービングヘッドホルダーをシェービングユニットに取り付けます。

- 6 シェービングユニットの突起部(図①)をシェーバー上部の溝(図②)に合わせ、カチッと音がするまで押し込み(図③)、本体に取り付けます。



- 7 ON/OFFスイッチを約7秒ビープ音が2回鳴るまで押し続け、シェーバーをリセットしてください。



## 洗顔ブラシの交換 (S9711/33、S9712/33のみ)

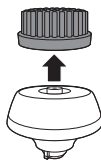
洗顔ブラシが摩耗した状態で使用すると肌にダメージを与える恐れがあります。そのため3~6か月ごとのブラシ交換をお勧めします(使用頻度、使用方法により変化します)。万が一洗顔ブラシが変形したり破損した場合は、3~6か月以内でも交換してください。

【替洗顔ブラシヘッド品番(ブラシ台座+洗顔ブラシ 各1個) : RQ585/51】

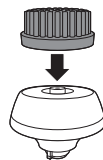
【替洗顔ブラシ(1個) : RQ560/51】

【替洗顔ブラシ(3個) : RQ563/51】

- 1 ブラシ台座から洗顔ブラシを取り外します。



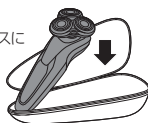
- 2 新しい洗顔ブラシをブラシ台座に取り付けます。



収納ケースに入れる前にシェーバーをきちんと乾燥させてください。

## 携帯の仕方

- シェーバーを収納ケースに入れて携帯します。



【洗顔ブラシ】

※S9711/33、S9712/33のみ

- 洗顔ブラシ保護キャップを図のように取り付け汚れが付くのを防ぎます。

※取り付ける前に、完全に乾いているか確認してください。



## シェーバーを 廃棄するとき

※お客様による充電電池の  
修理交換はできません。

### リチウムイオン電池のリサイクルについて

このシェーバーはリチウムイオン電池を使用しています。リチウムイオン電池はリサイクル可能な貴重な資源です。ご使用済みの製品の廃棄に際しては、リチウムイオン電池を取り出し、各自自治体の処理方法に従い、リサイクル協力店にお持ちください。



#### 注意

- 製品を廃棄するとき以外は、絶対に本体を分解しないでください。
- 本体内部の金具は鋭いので、ご注意ください。

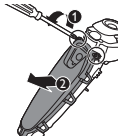
### 充電電池の取り外し方

スイッチをONにして、完全に動作しなくなるまで充電電池を放電させてから、行ってください。

- 1** シェービングユニットをはずし、本体下部の穴にドライバーをこじ入れて、ユニットカバーをはずします。



- 3** モーターユニットにある左右3つずつ、計6つのツメをはずし、カバーを開けます。



- 2** フロントカバーとモーターユニット(灰色の部分)を固定している2つの金具をはずして、フロントカバーを取りはずします。



- 4** 充電電池ホルダーを持ち上げて工具でワイヤーを切断し、取り出します。



※充電電池を取り外した後は、通電しないでください。

故障かな？と思ったら、  
お調べください。

故障かな？  
と思ったら





### だんだん切れ味が悪くなった

- ▶シェービングヘッド部が汚れていませんか？
- ▶シェービングヘッド部が損傷または摩耗していませんか？  
損傷または摩耗しているときは、シェービングヘッドを交換してください。(替刃品番：SH90/51)
- ▶シェービングヘッドに長いヒゲがからまっていますか？  
P25・26「分解掃除の仕方」の項をお読みください。
- ▶専用クリーニングカートリッジが汚れていませんか？  
P22「クリーニングカートリッジの交換方法」をお読みになり、新しいクリーニングカートリッジと入れ替えてください。

### 充電しても使用時間が極端に短い

- ▶シェーバーが完全に止まるまで作動させてからもう一度充電してください。  
それでも改善されないときは、充電電池の寿命です。

### シェーバーのスイッチを押しても作動しない

- ▶充電はしましたか？  
1時間以上の充電をしてください。
- ▶カギマークが表示されていませんか？  
 カギマークが表示されたらロックを解除してください。P9・10「ロック表示」の項をお読みください。
- ▶下記の3つのマークが一度に点滅していませんか？  
   刃が動かなくなるほど汚れているか、破損を示す表示です。  
シェービングヘッドをお手入れするか、交換してください。

### シェーバー本体のモーターは回転しているが、内刃が回転しない

- ▶外刃にキズ、ヘコミはありませんか？  
シェービングヘッドを交換してください。(替刃品番：SH90/51)

### 充電できない

- ▶充電アダプタの電源プラグ部はコンセントにきちんと差し込まれていますか？  
シェーバー本体や洗浄充電器の電源コネクタ部に充電アダプタのコードがきちんと差し込まれていますか？確認してください。
- ▶充電アダプタの電源コードが断線していませんか？  
新しい充電アダプタ(品番：HQ8505)をお買い求めください。

## 洗浄充電器を使用してもシェーバーがあまりきれいにならない

- ▶ **シェーバー本体が正しくセットされていますか？**  
洗浄充電器のキャップを、シェーバー本体の電源コネクタ受部にカチッと音がするまで押し込んでください。
- ▶ **専用クリーニングカートリッジを使用していますか？**  
フィリップスの専用クリーニングカートリッジ(品番：JC302/51)をお買い求めください。
- ▶ **専用クリーニングカートリッジが古くなっていませんか？**
- ▶ **専用クリーニングカートリッジが空になっていませんか？**  
P22「クリーニングカートリッジの交換方法」の項をお読みください。

## 洗浄充電器の洗浄ON/OFFスイッチを押しても作動しない

- ▶ **充電アダプタの電源プラグ部はコンセントにきちんと差し込まれていますか？**
- ▶ **洗浄充電器の洗浄充電器キャップ部にシェーバーが正しくセットされていますか？**

## 洗顔中、洗顔後に刺激を感じる

- ▶ **肌、洗顔ブラシはしっかり濡れていますか？**  
肌、洗顔ブラシを濡らしても刺激を感じる場合は、洗顔料を多めにご使用ください。
- ▶ **肌に洗顔ブラシを強く当てていませんか？**  
洗顔ブラシの先端が肌にそっと触れる程度当ててください。
- ▶ **1日2回のご利用目安を超えていませんか？**  
ご利用頻度を低くしてお試しください。
- ▶ **肌が乾燥していませんか？**  
肌が乾燥していると肌本来のバリア機能が弱まり刺激を感じることがあります。

## 洗顔ブラシが汚れている

- ▶ **ご使用後のすすぎは十分ですか？**  
洗顔ブラシはご使用の都度、水ですすいでください。

## 洗顔ブラシが動かないのにシェーバー本体から音がする、異音がある

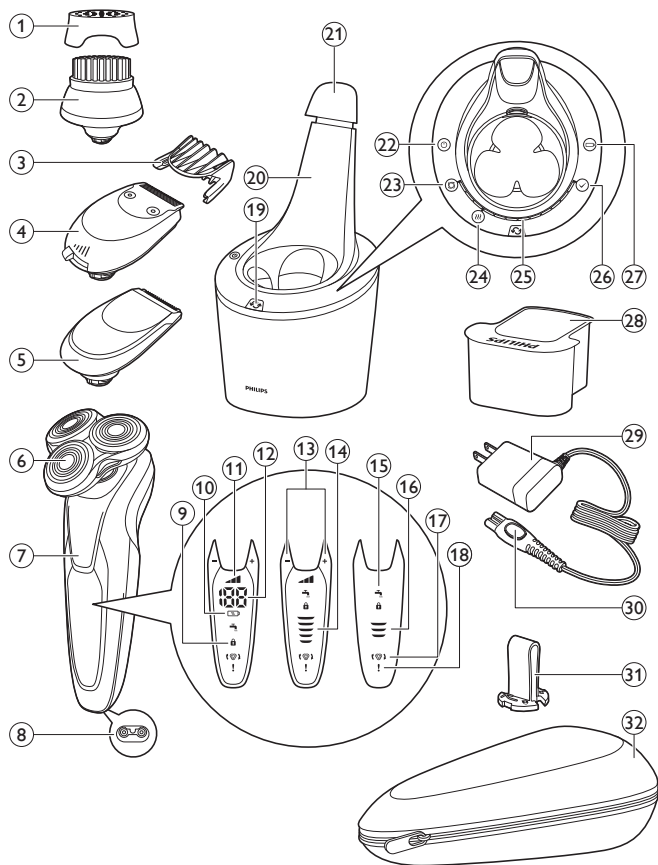
- ▶ **洗顔ブラシは正しくセットされていますか？**  
洗顔ブラシ取付部に、カチッと音がするまで押し付けます。

以上の点検により、正常な状態に戻らない場合は、  
お買い求めの販売店か小泉成器修理センターにお問い合わせ願います。



ENGLISH

S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9522/12, S9521/26,  
S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12



## Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at **[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)**.

Please read this user manual, as it contains information about the features of this shaver as well as some tips to make shaving easier and more enjoyable.

## General description (Fig. 1)

- 1 Protection cap for cleansing brush attachment (S9712/33, S7111/33 only)
- 2 Click-on cleansing brush attachment (S9712/33, S9711/33 only)
- 3 Comb for beard styler attachment (S9712/33, S9711/33 only)
- 4 Click-on beard styler attachment (S9712/33, S9711/33 only)
- 5 Click-on trimmer attachment (S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12 only)
- 6 Click-on shaving unit
- 7 On/off button
- 8 Socket for small plug
- 9 Travel lock symbol
- 10 Charge symbol (S9712/33, S9711/33 only)
- 11 Personal settings (S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12 only)
- 12 Battery charge percentage (S9712/33, S9711/33 only)
- 13 + and - buttons for personal settings (S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12 only)

## ENGLISH

- 14 Battery charge indicator (S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12 only)
- 15 Cleaning reminder
- 16 Battery charge indicator (S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12 only)
- 17 Replacement reminder
- 18 Exclamation mark
- 19 Replacement symbol
- 20 SmartClean system (S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9521/26, S9152/26, S9151/26 only)
- 21 Cap of SmartClean system
- 22 On/off button
- 23 Cleaning symbol
- 24 Drying symbol
- 25 Progress bar (S9712/33, S9711/33 only)
- 26 Ready symbol
- 27 Charge symbol
- 28 Cleaning cartridge for SmartClean system
- 29 Adapter
- 30 Small plug
- 31 Retaining ring holder
- 32 Pouch

**Note:** *The accessories supplied may vary for different products. The box shows the accessories that have been supplied with your appliance.*

### Important

Read this user manual carefully before you use the shaver and the SmartClean system. Save this user manual for future reference.

### Danger

## ENGLISH



- Keep the adapter dry.

### Warning

- The adapter contains a transformer. Do not cut off the adapter to replace it with another plug, as this causes a hazardous situation.
- The shaver and the SmartClean system are not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of these appliances by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the shaver and the SmartClean system.
- Always unplug the shaver before you clean it under the tap.



### Caution

- Never immerse the SmartClean system in water nor rinse it under the tap.
- Never use water hotter than 80°C to rinse the shaver.
- Do not use the shaver, SmartClean system, adapter or any other part if it is damaged, as this may cause injury. Always replace a damaged adapter or part with one of the original type.
- Only use the SmartClean system with the original cleaning cartridge.
- Always place the SmartClean system on a stable, level and horizontal surface to prevent leakage.
- Always make sure that the cartridge compartment is closed before you use the SmartClean system to clean or charge the shaver.

## ENGLISH

- When the SmartClean system is ready for use, do not move it to prevent leakage of cleaning fluid.
- The SmartClean system thoroughly cleans but does not disinfect your shaver, therefore do not share the shaver with others.
- Never use compressed air, scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliance.
- Water may leak from the socket at the bottom of the shaver when you rinse it. This is normal and not dangerous because all electronics are enclosed in a sealed power unit inside the shaver.

### Compliance with standards

- This shaver is waterproof and complies with the internationally approved safety regulations. It is suitable for use in the bath or shower and for cleaning under the tap. For safety reasons, the shaver can therefore only be used cordlessly.
- The shaver and the SmartClean system comply with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

### General

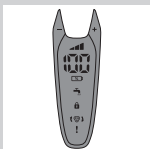
- The adapter is equipped with an automatic voltage selector and is suitable for mains voltages ranging from 100 to 240 volts.
- The adapter transforms 100-240 volts to a safe low voltage of less than 24 volts.
- Maximum noise level:  $L_c = 69\text{dB(A)}$

### The display

**Note:** Before you use the shaver for the first time, remove the protective foil from the display.

The various shaver types have different displays, which are shown in the figures below.

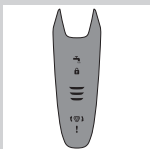
## ENGLISH



- S9712/33, S9711/33

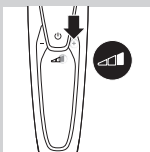


- S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12



- S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12

### **Personal settings (S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12 only)**



The appliance has a feature that allows you to personalise your settings. You can choose between three settings depending on your personal shaving needs: comfort, dynamic or efficiency.

- When you press the - or + buttons, the bar lights up white continuously.

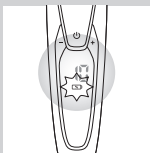
### **Charging**

- Charging takes approx. 1 hour.

*Note: This appliance can only be used cordlessly.*

### **S9712/33, S9711/33**

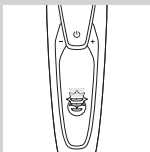
- Quick charge: You hear a sound when you connect the shaver to the mains. When the battery symbol flashes white more quickly than normal, the shaver contains enough charge for one shave.
- When the shaver is charging, the battery charge percentage and the battery symbol flash white.
- The remaining battery capacity is indicated by the battery charge percentage shown on the display.



### **S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12**

*Note: The displays of the various shaver types look different, but the charging lights work in the same way.*

- Quick charge: When you connect the appliance to the mains, it produces a sound. Then the lights of the battery charge indicator light up one after the other continuously. When the shaver contains enough energy for one shave, the bottom light of the battery charge indicator starts to flash slowly.
- If you leave the appliance connected to the mains, the charging process continues. To indicate that the appliance is charging, first the bottom light flashes white and then lights up white continuously. Then the second light flashes and then lights up continuously, and so on until the shaver is fully charged.

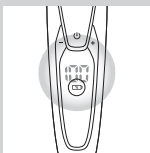


### **Battery fully charged**

*Note: This appliance can only be used cordlessly.*

*Note: When the battery is full, the display switches off automatically after 30 minutes. When you press the on/off button during or after charging, you hear a sound to indicate that the shaver is still connected to the mains.*

## ENGLISH



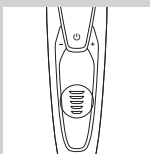
### **S9712/33, S9711/33**

- When the battery is fully charged, the battery charge percentage lights up white continuously.

### **S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12**

*Note: The displays of the various shaver types look different, but the battery charge indicator works in the same way.*

- When the battery is fully charged, all lights of the battery charge indicator light up white continuously.



---

### **Battery low**



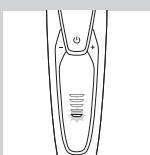
### **S9712/33, S9711/33**

- When the battery is almost empty, the battery symbol starts to flash orange and you hear a sound.

### **S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12**

*Note: The displays of the various shaver types look different, but the battery charge indicator works in the same way.*

- When the battery is almost empty, the bottom light flashes orange and you hear a sound.



---

### **Remaining battery capacity**

### **S9712/33, S9711/33**

- The remaining battery capacity is indicated by the battery charge percentage shown on the display.



## S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12

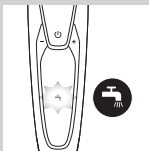
- The remaining battery capacity is indicated by the lights of the battery charge indicator that light up continuously.

### Cleaning reminder

For optimal shaving performance, we advise you to clean the shaver after every use.

*Note: The displays of the various shaver types look different, but show the same symbol.*

- When you switch off the shaver, the cleaning reminder flashes to remind you to clean the shaver.



### Travel lock

You can lock the shaver when you are going to travel. The travel lock prevents the shaver from being switched on by accident.

*Note: The displays of the various shaver types look different, but show the same symbol.*

#### Activating the travel lock

- 1 Press the on/off button for 3 seconds to enter the travel lock mode.

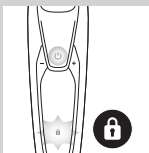


- ▶ While you activate the travel lock, the travel lock symbol lights up white continuously. When the travel lock is activated, the shaver produces a sound and the travel lock symbol flashes.

#### Deactivating the travel lock

- 1 Press the on/off button for 3 seconds.
- ▶ The travel lock symbol flashes and then lights up continuously.

The shaver is now ready for use again.



## ENGLISH

*Note:* You can also deactivate the travel lock by connecting the appliance to the mains.

### Replacing shaving heads

---

For maximum shaving performance, we advise you to replace the shaving heads every two years.

*Note:* The displays of the various shaver types look different, but show the same symbol.

- The appliance is equipped with a replacement reminder which reminds you to replace the shaving heads. The replacement reminder lights up white continuously and the arrows flash white. You hear a beep to indicate you have to replace the shaving heads.

*Note:* After replacing the shaving heads, you need to reset the shaver by pressing the on/off button for 7 seconds.

### Exclamation mark

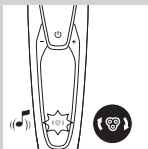
---

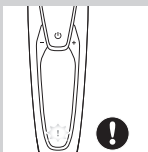
#### Blocked shaving heads

*Note:* The displays of the various shaver types look different, but show the same symbol.

- If the shaving heads are blocked, the exclamation mark lights up orange continuously. The replacement reminder and the cleaning reminder flash white alternately and you hear a sound. In this case, the motor cannot run because the shaving heads are soiled or damaged.
- When this happens, you have to clean the shaving heads or replace them.

#### Overheating





- If the appliance overheats during charging, the exclamation mark flashes orange.
- When this happens, the shaver automatically switches off. Charging continues once the appliance is back to the normal temperature.

## Charging

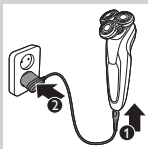
Charging takes approx. 1 hour.  
A fully charged shaver has a shaving time of up to 50 minutes.

*Note: You cannot use the appliance while charging.*

*Note for S9712/33, S9711/33: When the battery is fully charged, the display shows the actual remaining battery charge percentage.*

Charge the shaver before you use it for the first time and when the display indicates that the battery is almost empty.

## Charging with the adapter



- 1** Make sure the appliance is switched off.
- 2** Insert the small plug into the appliance (1) and put the adapter in the wall socket (2).

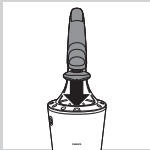
## Charging in the SmartClean system (S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9521/26, S9152/26, S9151/26 only)

- 1** Put the small plug in the SmartClean system.
- 2** Put the adapter in the wall socket.

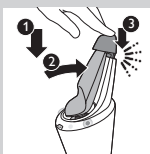
## ENGLISH



- 3** Press the top cap to be able to place the shaver in the holder ('click').



- 4** Hold the shaver upside down above the holder. Make sure the front of the shaver points towards the SmartClean system.



- 5** Place the shaver in the holder (1), tilt the shaver backwards (2) and press down the top cap to connect the shaver ('click') (3).

*Note: The battery symbol flashes slowly to indicate the appliance is charging.*

### Using the shaver

#### Shaving

##### Skin adaptation period

Your first shaves may not bring you the result you expect and your skin may even become slightly irritated. This is normal. Your skin and beard need time to adapt to any new shaving system. We advise you to shave regularly (at least 3 times a week) with this shaver for a period of 3 weeks to allow your skin to adapt to the new shaver.

*Tip: To ensure the best result, we advise you to pre-trim your beard if you have not shaved for 3 days or longer.*

*Note: This appliance can only be used cordlessly.*

- 1 Press the on/off button once to switch on the shaver.



*Tip S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12: Select your personal settings (see chapter 'The display').*

- ▶ The display lights up for a few seconds.

- 2 Move the shaving heads over your skin in circular movements.

- Do not make straight movements.

- 3 Press the on/off button once to switch off the shaver.

- ▶ The display lights up for a few seconds and shows the remaining battery charge percentage.



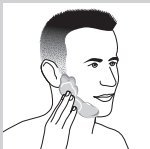
### Wet shaving

You can also use this shaver on a wet face with shaving foam or shaving gel.

To shave with shaving foam or shaving gel, follow the steps below:

- 1 Apply some water to your skin.

- 2 Apply shaving foam or shaving gel to your skin.



- 3 Rinse the shaving unit under the tap to ensure that the shaving unit glides smoothly over your skin.



- 4 Press the on/off button once to switch on the shaver.

## ENGLISH



- 5** Move the shaving heads over your skin in circular movements.

*Note: Rinse the shaver under the tap regularly to ensure that it continues to glide smoothly over your skin.*

- 6** Dry your face and thoroughly clean the shaver after use (see chapter 'Cleaning and maintenance').

*Note: Make sure you rinse all foam or shaving gel off the shaver.*

### Using the click-on attachments

#### Using the trimmer attachment (S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12 only)

You can use the trimmer attachment to groom your sideburns and moustache.



- 1** Pull the shaving unit straight off the appliance.

*Note: Do not twist the shaving unit while you pull it off the appliance.*



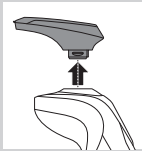
- 2** Insert the lug of the trimmer attachment into the slot in the top of the shaver. Then press down the trimmer attachment to attach it to the appliance ('click').

- 3** Press the on/off button once to switch on the appliance.

▶ The display lights up for a few seconds.



- 4** You can now start trimming.
- 5** Press the on/off button once to switch off the appliance.
  - ▶ The display lights up for a few seconds to show the remaining battery charge percentage.



- 6** Pull the trimmer attachment straight off the appliance.

*Note: Do not twist the trimmer attachment while you pull it off the appliance.*

- 7** Insert the lug of the shaving unit into the slot in the top of the appliance. Then press down the shaving unit to attach it to the appliance ('click').

#### **Using the beard styler attachment (S9712/33, S9711/33 only)**



- 1** Make sure the appliance is switched off.
- 2** Pull the shaving unit straight off the appliance.

*Note: Do not twist the shaving unit while you pull it off the appliance.*



- 3** Insert the lug of the beard styler attachment into the slot in the top of the appliance. Then press down the beard styler attachment to attach it to the appliance ('click').

#### **Using the beard styler attachment with comb (S9712/33, S9711/33 only)**

You can use the beard styler attachment with the comb attached to style your beard at one fixed setting, but also at different length settings. The hair length settings on the beard styler attachment

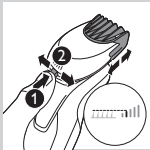
## ENGLISH

correspond to the remaining hair length after cutting and range from 1 to 5mm.





- 1 Slide the comb straight into the guiding grooves on both sides of the beard styler attachment ('click').



- 2 Press the length selector and then push it to the left or right to select the desired hair length setting.

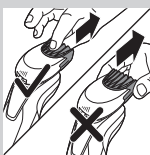
- 3 Press the on/off button once to switch on the appliance.



- 4 You can now start styling your beard.

### Using the beard styler attachment without comb (S9712/33, S9711/33 only)

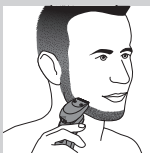
You can use the beard styler attachment without the comb to contour your beard, moustache, sideburns or neckline.



- 1 Pull the comb off the beard styler attachment.

*Note: Grab the comb in the centre to pull it off the beard styler attachment. Do not pull at the sides of the comb.*

- 2 Press the on/off button once to switch on the appliance.



- 3 You can now start contouring your beard, moustache, sideburns or neckline.

### Using the cleansing brush attachment (S9712/33, S9711/33 only)

Use the rotating cleansing brush attachment with your daily cleansing cream. The cleansing brush

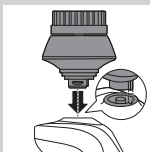
## ENGLISH

attachment removes oil and dirt, contributing to a healthy and oil-free skin.



- 1** Pull the shaving unit straight off the appliance.

*Do not twist the shaving unit while you pull it off the appliance.*



- 2** Insert the lug of the cleansing brush attachment into the slot in the top of the appliance. Then press down the cleansing brush attachment to attach it to the appliance ('click').

- 3** Moisten the cleansing brush attachment and your face with warm water and cleansing cream.

*Tip: Use the cleansing brush attachment before shaving for easier shaving and a more hygienic shaving result.*

- 4** Press the on/off button to switch on the appliance.



- 5** Start cleansing the T-zone with the cleansing brush attachment.

*Note: Make circular motions, but not more than 3 times in one spot.*

- 6** Start cleansing the rest of your face.

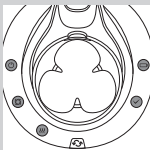
*Tip: Treat your face with the cleansing brush attachment for about one minute.*

Caution: Do not cleanse the sensitive area around your eyes.

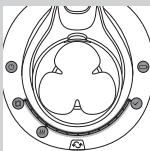
## ENGLISH

### Cleaning and maintenance

#### Cleaning the shaver in the SmartClean system (S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9521/26, S9152/26, S9151/26 only)



- S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9151/26: SmartClean system Plus has two phases: the rinsing phase and the drying phase.



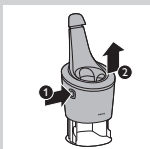
- S9712/33, S9711/33: SmartClean system Pro also has two phases: the rinsing phase and the drying phase. This type also has a progress bar to show the progress of the two phases.



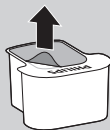
#### Preparing the SmartClean system for use

Do not tilt the SmartClean to prevent leakage.

*Note: Hold the SmartClean while you prepare it for use.*



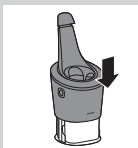
- 1** Put the small plug in the back of the SmartClean system.
- 2** Put the adapter in the wall socket.
- 3** Press the button on the side of the SmartClean system (1) and lift the top part of the SmartClean system (2).



**4** Pull the seal off the cleaning cartridge.



**5** Place the cleaning cartridge in the SmartClean system.



**6** Push the top part of the SmartClean system back down ('click').

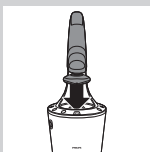
### Using the SmartClean system

Always make sure to shake excess water off the shaver before you place it in the SmartClean.



**1** Press the top cap to be able to place the shaver in the holder ('click').

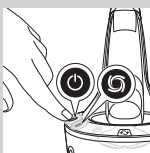
## ENGLISH



- 2** Hold the shaver upside down above the holder. Make sure the front of the shaver points towards the SmartClean system.



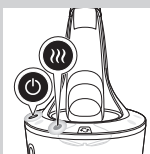
- 3** Place the shaver in the holder (1), tilt the shaver backwards (2) and press down the top cap to connect the shaver ('click') (3).
- ▶ The battery symbol starts to flash, which indicates that the shaver is charging.



- 4** Press the on/off button on the SmartClean system to start the cleaning program.
- ▶ The rinsing symbol either lights up continuously (SmartClean Pro) or starts flashing (SmartClean Plus).

*Note: The rinsing phase takes approx. 10 minutes.*

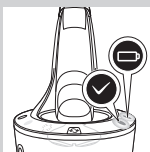
*Note for S9712/33, S9711/33: The progress bar shows the progress of the rinsing phase.*



- ▶ During the drying phase, the drying symbol either lights up continuously (SmartClean Pro) or starts flashing (SmartClean Plus).

*Note: The drying phase takes approx. 4 hours.*

*Note for S9712/33, S9711/33: The progress bar shows the progress of the drying phase.*



- ▶ When the cleaning program has been completed, the ready symbol lights up continuously.
- ▶ The battery symbol lights up continuously to indicate that the shaver is fully charged.

*Note: Charging takes approx. 1 hour.*

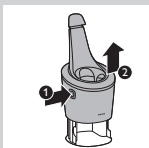
*Note: If you press the on/off button of the SmartClean system during the cleaning program, the program aborts. In this case, the light of the rinsing or drying symbol goes out.*

*Note: If you remove the adapter from the wall socket during the cleaning program, the program aborts.*

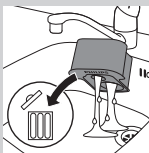
*Note: 30 minutes after the cleaning program and charging have been completed, the SmartClean switches off automatically.*

## Replacing the cartridge of the SmartClean System

- Replace the cleaning cartridge when the replacement symbol flashes orange or when you are no longer satisfied with the result.



**1** Press the button on the side of the SmartClean system (1) and lift the top part of the SmartClean system (2).



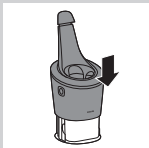
**2** Take the empty cleaning cartridge from the SmartClean system and pour any remaining cleaning fluid out of the cleaning cartridge.

You can simply pour the cleaning fluid down the sink.



**3** Throw away the empty cleaning cartridge.

**4** Unpack the new cleaning cartridge and pull the seal off the cartridge.



**5** Place the new cleaning cartridge in the SmartClean system.

**6** Push the top part of the SmartClean system back down ('click').

## ENGLISH

### Cleaning the shaver under the tap

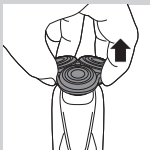
Clean the shaver after every shave for optimal shaving performance.

Be careful with hot water. Always check if the water is not too hot, to prevent your hands from getting burnt.

Never dry the shaving unit with a towel or tissue, as this may damage the shaving heads.



**1** Rinse the shaving unit under a warm tap for some time.



**2** Pull the shaving head holder off the bottom part of the shaving unit.



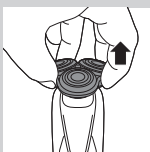
**3** Rinse the shaving head holder under a warm tap.

**4** Carefully shake off excess water and let the shaving head holder dry.

**5** Reattach the shaving head holder to the bottom part of the shaving unit ('click').

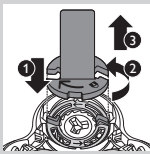
### Thorough cleaning method

Make sure the appliance is switched off.



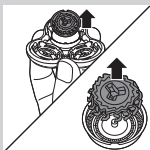
**1** Pull the shaving head holder off the bottom part of the shaving unit.





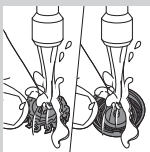
- 2** Place the retaining ring holder on the retaining ring (1), turn it anticlockwise (2) and lift it off the shaving head (3).

Remove the retaining ring holder and repeat this process for the other retaining rings.



- 3** Remove the shaving heads from the shaving head holder. Each shaving head consists of a cutter and guard.

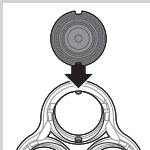
*Note: Do not clean more than one cutter and guard at a time, since they are all matching sets. If you accidentally put a cutter in the wrong shaving guard, it may take several weeks before optimal shaving performance is restored.*



- 4** Clean the cutter and guard under the tap.



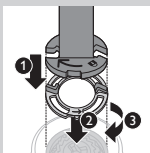
- 5** After cleaning, place the cutter back into the guard.



- 6** Put the shaving heads back into the shaving head holder.

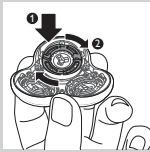
*Note: Make sure the notches on both sides of the shaving heads fit exactly onto the projections in the shaving-head holder.*

## ENGLISH



- 7** Place the retaining ring holder on the retaining ring (1), place it on the shaving head (2) and turn it clockwise (3) to reattach the retaining ring.

Repeat this process for the other retaining rings.



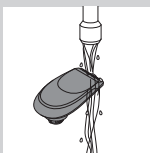
*Note: Hold the shaving head holder in your hand when you reinsert the shaving heads and reattach the retaining rings. Do not place the shaving head holder on a surface when you do this, as this may cause damage.*

- 8** Reattach the shaving head holder to the bottom part of the shaving unit.

### Cleaning the click-on attachments

#### Cleaning the trimmer attachment (S9522/26, S9522/12, S9521/26, S9521/12, S9152/26, S9152/12, S9151/26, S9151/12 only)

Clean the trimmer attachment every time you have used it.

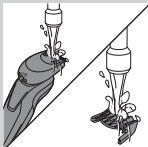


- 1** Switch on the appliance with the trimmer attachment attached.
- 2** Rinse the trimmer attachment under a hot tap for some time.
- 3** Carefully shake off excess water and let the trimmer attachment dry.
- 4** After cleaning, switch off the appliance.

*Tip: For optimal trimmer performance, lubricate the trimmer teeth with a drop of sewing machine oil every six months.*

### Cleaning the beard styler attachment (S9712/33, S9711/33 only)

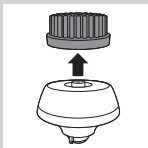
Clean the beard styler attachment every time you have used it.



- 1** Pull the comb off the beard styler attachment.
- 2** Rinse the beard styler attachment and the comb separately under a hot tap for some time.
- 3** Carefully shake off excess water and let the beard styler attachment and comb dry.
- 4** Lubricate the teeth with a drop of sewing machine oil every six months.

### Cleaning the cleansing brush attachment (S9712/33, S9711/33 only)

Clean the cleansing brush attachment every time you have used it.



- 1** Switch off the appliance.
- 2** Detach the brush head from the brush base.
- 3** Clean both parts thoroughly with hot water and soap.
- 4** Dry the cleansing brush attachment with a towel.

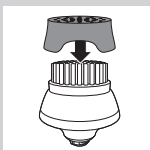
### Storage



- 1** Store the shaver in the pouch supplied.

*Note: We advise you to let the shaver dry before you store it in the pouch.*

## ENGLISH



- 2** S9712/33, S9711/33 only: Put the protection cap on the cleansing brush attachment to protect it from dirt accumulation.

### Replacement

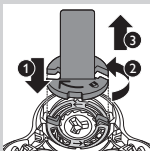
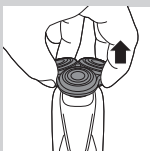
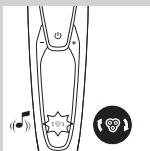
#### Replacing the shaving heads

For maximum shaving performance, we advise you to replace the shaving heads every two years.

#### Replacement reminder

The shaving unit symbol lights up to indicate that the shaving heads need to be replaced. Replace damaged shaving heads right away.

Only replace the shaving heads with original SH90 Philips shaving heads.

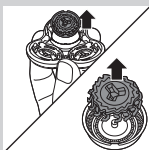


- 1** The shaving unit symbol lights up continuously, the arrows flash white and you hear a beep when you switch off the shaver .

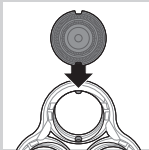
*Note: The displays of the different types look different, but show the same replacement reminder.*

- 2** Pull the shaving head holder off the bottom part of the shaving unit.
- 3** Place the retaining ring holder on the retaining ring (1), turn it anticlockwise (2) and lift it off the shaving head (3).

Remove the retaining ring from the retaining ring holder and repeat this process for the other retaining rings.

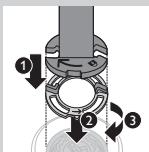


- 4** Remove the shavings heads from the shaving head holder and throw them away.



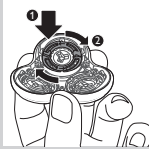
- 5** Place new shaving heads in the holder.

*Note: Make sure the notches on both sides of the shaving heads fit exactly onto the projections in the shaving-head holder.*

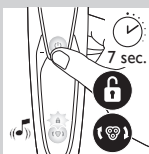


- 6** Place the retaining ring holder on the retaining ring (1), place it on the shaving head (2) and turn it clockwise (3) to reattach the retaining ring.

Repeat this process for the other retaining rings.



*Note: Hold the shaving head holder in your hand when you reinsert the shaving heads and reattach the retaining rings. Do not place the shaving head holder on a surface when you do this, as this may cause damage.*



- 7** Reattach the shaving head holder to the bottom part of the shaving unit.

- 8** To reset the shaver, press and hold the on/off button for approx. 7 seconds. Wait until you hear two beeps.

## ENGLISH

### Replacing the cleansing brush attachment (S9712/33, S9711/33 only)

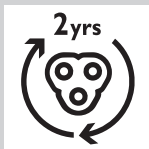
The brush head should be replaced every 3 months or earlier if the filaments are deformed or damaged.

#### Ordering accessories

To buy accessories or spare parts, visit **www.shop.philips.com/service**, or go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Centre in your country (see the worldwide guarantee leaflet for contact details).

The following parts are available:

- HQ8505 adapter
- SH90 Philips shaving heads
- HQ110 Philips Shaving Head Cleaning Spray
- RQ111 Philips beard styler attachment
- RQ585 Philips cleansing brush attachment
- RQ560/RQ563 Philips cleansing brush heads
- JC301/JC302/JC303/JC304/JC305 cleaning cartridge



#### Shaving heads

- We advise you to replace your shaving heads every two years. Always replace the shaving heads with original SH90 Philips shaving heads.

#### Recycling

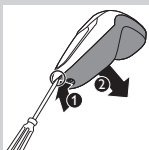


- Do not throw away the shaver and the SmartClean system with the normal household waste at the end of their life, but hand them in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.



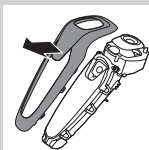
- The built-in rechargeable shaver battery contains substances that may pollute the environment. Always remove the battery before you discard or hand in the shaver at an official collection point. Dispose of the battery at an official collection point for batteries. If you have trouble removing the battery, you can also take the shaver to a Philips service centre. The staff of this centre will remove the battery for you and will dispose of it in an environmentally safe way.

### Removing the rechargeable shaver battery



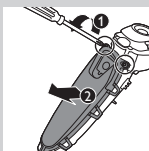
Only remove the rechargeable battery when you discard the shaver. Make sure the battery is completely empty when you remove it.

Be careful, the battery strips are sharp.



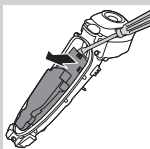
**1** Insert the screwdriver into the slot between the front and back panel in the bottom of the appliance. Remove the back panel.

**2** Remove the front panel.



**3** Unscrew the two screws at the top of the inner panel (1) and remove the inner panel (2).

## ENGLISH



- 4 Remove the rechargeable battery with a screwdriver.

### Guarantee and support

If you need information or support, please visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) or read the separate worldwide guarantee leaflet.

### Guarantee restrictions

The shaving heads (cutters and guards) are not covered by the terms of the international guarantee because they are subject to wear.

### Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Possible cause	Solution
The shaver does not work when I press the on/off button.	The shaver is still attached to the mains. For safety reasons, the shaver can only be used cordlessly.	Unplug the shaver and press the on/off button to switch on the shaver.



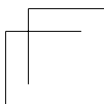
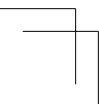
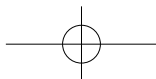
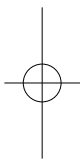
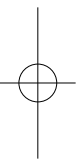
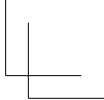
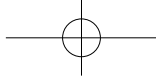
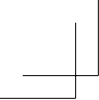
## ENGLISH

Problem	Possible cause	Solution
	The rechargeable battery is empty.	Recharge the battery (see chapter 'Charging').
	The travel lock is activated.	Press the on/off button for 3 seconds to deactivate the travel lock.
The shaver does not shave as well as it used to.	The shaving heads are damaged or worn.	Replace the shaving heads (see chapter 'Replacement').
	Hairs or dirt obstruct the shaving heads.	Clean the shaving heads (see chapter 'Cleaning and maintenance').
		Clean the shaver thoroughly before you continue shaving (see chapter 'Cleaning and maintenance').
I replaced the shaving heads, but the replacement reminder is still showing.	You have not reset the shaver.	Reset the shaver by pressing the on/off button for approx. 7 seconds (see chapter 'Replacement').
A shaving head symbol has suddenly appeared on the display.	This symbol is a replacement reminder.	Replace the shaving heads (see chapter 'Replacement').
An exclamation mark has suddenly appeared on the display while charging.	The shaver is overheated.	Disconnect the shaver from the mains for approx. 10 minutes.

## ENGLISH

Problem	Possible cause	Solution
An exclamation mark, replacement reminder and the cleaning reminder have suddenly appeared on the display.	The shaving heads are soiled or damaged.	Replace (see chapter 'Replacement') or clean the shaving heads (see chapter 'Cleaning and maintenance').
Water is leaking from the bottom of the shaver.	During cleaning, water may collect between the inner body and the outer shell of the shaver.	This is normal and not dangerous because all electronics are enclosed in a sealed power unit inside the shaver.
S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9521/26, S9152/26, S9151/26 only: The SmartClean system does not work when I press the on/off button.	The SmartClean system is not connected to the mains.	Put the small plug in SmartClean system and put the adapter in the wall socket.
S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9521/26, S9152/26, S9151/26 only: The shaver is not entirely clean after I clean it in the SmartClean system.	You have not placed the shaver in the SmartClean system properly, so there is no electrical connection between the SmartClean system and the shaver.	Press down the top cap ('click') to ensure a proper connection between the shaver and the SmartClean system.

Problem	Possible cause	Solution
	The cleaning cartridge needs replacement.	Replace the cleaning cartridge (see chapter 'Cleaning and maintenance').
	The cleaning cartridge is empty. The replacement symbol flashes to indicate you have to replace the cleaning cartridge.	Place a new cleaning cartridge in the SmartClean system (see chapter 'Cleaning and maintenance').
	You have used another cleaning fluid than the original Philips cleaning cartridge.	Only use the Philips cleaning cartridge.
	The drain of the cleaning cartridge might be blocked.	Push the hairs down the drain with a toothpick.
S9712/33, S9711/33, S9522/26, S9521/26, S9152/26, S9151/26 only: The shaver is not fully charged after I charge it in the SmartClean system.	You have not placed the shaver in the SmartClean system properly.	Press down the top cap ('click') to ensure a proper connection between the shaver and the SmartClean system.



## 保証書と修理サービスについて (必ずお読みください)

## 保証と アフターサービス

### 〈保証書・最終ページに付属〉

- 保証書は、必ず「お買い上げ日・販売店名」等の記入をお確かめのうえ、販売店から受け取っていただき内容をよくお読みのと大切に保管してください。

保証 期間	お買い上げ日から2年間
対象 部分	本体、充電アダプタ、洗浄充電器 (シェービングユニット、ヒゲスタ イラーアタッチメント、トリマー、 洗顔ブラシヘッドを除く)

### 【補修用性能部品の最低保有期間】

- 補修用性能部品の最低保有期間は製造打ち切り後6年です。
- 性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

### 【ご不明な点や修理に関するご相談は】

- 修理に関するご相談ならびにご不明な点は、お買い上げの販売店または、小泉成器修理センターにお問い合わせください。

### 【修理を依頼されるときは】

- 修理をご依頼される前に、この取扱説明書をよくお読みいただき、再度点検ください。尚、異常のあるときはご使用を中止し、お買い上げの販売店へご相談ください。

### 【保証期間中は】

- 製品に保証書を添えてお買い上げの販売店にご持参ください。  
保証書の記載内容により無料修理いたします。

### 【保証期間が過ぎているときは】

- 修理によって商品の機能が維持できる場合は、補修用性能部品の保有期間内であれば、ご希望により有料で修理させていただきます。

### 【海外での本製品の保証及びアフターサービスについて】

- 本製品の保証は海外においても有効です。(同シリーズ製品の取り扱いがある国に限ります)
- 日本国以外のフィリップスサービス部門においても保証期間内及び保証期間の経過後のアフターサービスを受けることができますが、この場合多少日数を要することもあります。
- 海外にてアフターサービスを受けられる場合は、現地のフィリップスサービス部門にお問い合わせください。尚、お困りの点がございましたら下記までご連絡ください。

Philips Consumer Lifestyle Service Department P.O.Box 20100 9200 CA DRACHTEN  
The Netherlands Fax:+31 51 259 2785

### 【お客様の個人情報のお取り扱いについて】

- お受けしましたお客様の個人情報は、株式会社フィリップスエレクトロニクスジャパンのホームページ <http://www.philips.co.jp/> に掲載されている「お客様の個人情報の取り扱い」についての当社の方針に基づき適切に管理いたします。

便利メモ

お買い上げ日	年 月 日	お買い上げ店名	TEL. ( )
--------	-------	---------	----------

ご使用の時、このような症状はありませんか？

- 本体にさわると時々電気を感じる。
- こげくさい臭いがする。
- 電源コード部を動かすと通電したり、しなかったりする。
- その他の異常、故障がある。

このような症状の時は、故障や事故防止のため、スイッチを切り、充電アダプタをコンセントから外して、必ず販売店にご相談ください。



仕 様

品 番	S9711/33, S9712/33	S9521/26, S9522/26, S9151/26, S9152/26	S9521/12, S9522/12, S9151/12, S9152/12
洗浄充電器品番	JC5301	JC5202	—
電 源 方 式	充電式 (専用充電アダプタ使用)		
消 費 電 力	9W (AC100V充電時)		
定 格 電 圧	AC100-240V (50/60Hz)		
本 体 質 量	167~169g		
充 電 時 間	約1時間		
替 刃	SH90/51		
ヒゲスタイラーアタッチメント	RQ111	—	
クリーニングカートリッジ	専用クリーニングカートリッジ		—
替 洗 顔 ブラシ	替洗顔ブラシヘッド (ブラシ台座+洗顔ブラシ 各1個):RQ585/51 替洗顔ブラシ(1個):RQ560/51 替洗顔ブラシ(3個):RQ563/51		—

※改良の為、仕様を予告なく変更することがあります。

フィリップス コンシューマー ライフスタイル事業部

日本販売代理店 小泉成器株式会社 〒541-0051 大阪市中央区備後町3-3-7

## 無料修理規定

### 〈無料修理規定〉

1. 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った正常な使用状態で保証期間内に故障した場合には、無料修理します。
  2. 保証期間内に故障して無料修理をお受けになる場合には、商品と保証書をご持参、ご提示のうえ、お買い上げの販売店にご依頼ください。なお、商品を直接メーカーへ送付した場合の送料等はお客様の負担となります。
  3. ご贈答、ご転居でお買い上げの販売店に修理を依頼できない場合は、小泉成器修理センターにご依頼ください。
  4. 保証期間内でも次の場合には有料修理になります。
    - ① 使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷。
    - ② お買い上げ後の輸送、移動、落下等による故障及び損傷。
    - ③ 火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変、公害や異常電圧による故障及び損傷。
    - ④ 一般家庭以外（例えば、業務用の長時間使用）に使用された場合の故障及び損傷。
    - ⑤ 保証書の提示がない場合。
    - ⑥ 保証書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、或は字句を書き換えられた場合。
- ※ 保証書は、本書に明示した条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従って保証書を発行している者（保証責任者）、及びそれ以外の事業者に対するお客様の法律上の権利を制限するものではありません。
- 保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店または小泉成器修理センターにお問い合わせください。
- ※ 保証期間経過後の修理・補修用性能部品の保有期間について詳しくは取扱説明書の保証とアフターサービスの項目をご覧ください。
- ※ お客様にご記入いただいた個人情報（保証書の控え）は保証期間内のサービス活動及びその後の安全点検活動のために利用させていただく場合がございます。ご了承ください。また個人情報は、株式会社フィリップスエレクトロニクスジャパンのホームページ <http://www.philips.co.jp/> に掲載されている「お客様の個人情報の取り扱いについての当社の方針」に基づき適切に管理いたします。

# フィリップス 電動シェーバー 保証書

持込修理

## CERTIFICATE OF PURCHASE

この保証書は、「無料修理規定」記載内容で無料修理を行うことをお約束するものです。お買い上げの日から下記期間中に故障が発生した場合は、本書をご提示のうえ、お買い上げの販売店に修理をご依頼ください。

お客様にご記入いただいた個人情報(保証書の控え)は、株式会社フィリップスエレクトロニクスジャパンのホームページ <http://www.philips.co.jp/> に掲載されている「お客様の個人情報の取り扱いについての当社の方針」に基づき適切に管理いたします。

品名	電動シェーバー
品番	S9711/33, S9712/33, S9521/26, S9521/12, S9522/26, S9522/12, S9151/26, S9151/12, S9152/26, S9152/12
保証期間	お買い上げ日より2年
対象部分	本体、充電アダプタ、洗浄充電器(シェービングユニット、ヒゲスライラーアタッチメント、トリマー、洗顔ブラシヘッドを除く)
お買い上げ日	年 月 日
お客様	ご住所 〒
	ご芳名
	電話番号
★販売店	販売店名・住所・電話番号

- ★ 保証書は再発行しませんので、大切に保管してください。
- ★ ご販売店様へ この保証書はお客様へのアフターサービスの実施と責任を明確にするものです。贈答品、記念品の場合も含めて必ず記入捺印してお客様にお渡しください。

### ★ 製品に関するお問い合わせ

フィリップスお客様情報センター  
ナビダイヤル(全国共通)

**0570(07)6666**

ナビダイヤルにかからない時は  
TEL 06(6261)8230 FAX 06(6268)1432  
フィリップスコンシューマーライフスタイル事業部  
日本販売代理店 小泉成器株式会社  
〒541-0051 大阪市中央区備後町3-3-7

### ★ 修理に関するお問い合わせ

小泉成器修理センター  
ナビダイヤル(全国共通)

**0570(09)8888**

ナビダイヤルにかからない時は  
小泉成器東日本修理センター TEL 048(718)3340  
〒344-0127 埼玉県春日部市水角1190  
小泉成器西日本修理センター TEL 06(6613)3145  
〒559-0033 大阪市住之江区南港中1丁目3番98号

### ★ 部品に関するお問い合わせ

小泉成器部品センター  
ナビダイヤル(全国共通)

**0570(09)2222**

ナビダイヤルにかからない時は  
TEL 06(6613)3211  
〒559-0033 大阪市住之江区南港中1丁目3番98号

受付時間:平日9:00~17:30 (土・日・祝日・夏期休暇・年末年始を除く)

この印刷物は再生紙を使用しております。



4222.002.5630.2

©2014 Philips Electronics Japan, Ltd.